

**Suscripció**  
 Reus, 2 ptes mes  
 Fora, 6'50 mtre.  
 Núm. solt 10 cts.  
 Esqueles anuns-  
 cis, remits i to-  
 ta mena de propa-  
 gand, a preus  
 de tarifa

# LES CIRCUMSTANCIES

Any LVII  
 Núm. 78  
**ABRIL**  
**4**  
 Divendres

Degà dels diaris republicans espanyols · Adherit al Partit d'Acció Catalana, sots el lema de: Catalunya, Llibertat, Democràcia, República

Any 1930

Impremta, Redacció i Administració:  
 Raval baix de Jesús, 22. — REUS

**Franqueig concertat**

## Canvi de front? De l'Ajuntament RESPOSTA A L'ENQUESTA «ON VA LA JOVENTUT?»

La Confederació Nacional del Treball, l'organisme obrer inspirat en la tàctica del sindicalisme català, hereu directe de l'anarquisme, ha fet públic un manifest en el qual fa constar diverses conclusions de caràcter essencialment polític, tals com la conveniència d'una convocatòria de Corts Constituints, restabliment de les garanties constitucionals, llibertat sindical, compliment estricte de la llei de la jornada, llibertat dels presos polítics i socials i revisió de processos.

Ben mirat, no hi ha cap força política burgesa, per poc inclinada cap a l'esquerra que estigui, que no pugni avui per conclusions semblants, car no passen, aquestes conclusions, de postulats conservadors. Si l'Estat tingués una mica d'aquest instint conservador i volgués evitar el seu descreït creixent, no comportaria que l'opinió pública s'hagués de movilitzar per a obtenir aquestes concessions mínimes, que es consideren invulnerables en els pobles que han conquistat la categoria de civilitzats.

Comprenem que aquesta força obrera, el manifest de la qual suggereix aquests comentaris, en fer examen de consciència del seu passat, haurà comprés l'enorme responsabilitat que ha contret amb el seu abstencionisme polític. Creure que els postulats de la democràcia i del lliberalisme, i les conquestes d'una legislació social lenta i progressiva, eren pràctiques en les quals els obrers no hi tenien res a veure, ans havien d'emprar tota llur força en una acció directa dels sindicats contra el patronatge, té dos punts dèbils fundamentals; el primer, que lleva a l'obrer tota la seva dignitat civil, i l'incapacita per a tota intervenció en la vida col·lectiva, deixant tota la formidable potència dels organismes en els quals radica el poder en mans de llurs enemics; i després que converteix l'obrer en un subjecte d'apetències grossera-

ment materials exclusivament, privant la seva actuació del més lleu sentit humanista.

La posició abstencionista dels obrers de Catalunya té una gran part de responsabilitat en l'adveniment de la Dictadura. Recordi's el grau d'enverinament a què havia arribat la lluita social a Barcelona. Per haver rebutjat els obrers els mètodes de lluita legals, propis de tot el món, i organitzar una acció política paral·lela a l'acció sindical, donaven la impressió que els conflictes es resolien pel carrer, a trets, i que no hi havia altres arguments que les baixes fulminants de banda i banda. Aquella situació crea un estat d'excitació i de pànic en la consciència social, que donà motiu a considerar l'adveniment de la Dictadura com una alliberació del domini de les forces cegues desfermades.

Ara es troben les conseqüències. Hem passat sis anys llargs sota un jou ignominiós, durant els quals tots els abusos i totes les injustícies del poder han estat possibles. I ens trobem, al cap d'aquest període que tan fecund hauria de resultar en experiència, que cal tornar a començar pels primers principis de llibertat individual i col·lectiva.

Mentre no tinguem resolt aquest problema previ de la llibertat, les abstencions polítiques seran terriblement perjudicials per als mateixos que les practiquin. I si algun cop tenim definitivament resolt aquest problema previ de la llibertat, l'abstencionisme seria també suïcida, puix que es pararia el progrés constant de la vida civil.

Per això cal veure amb satisfacció aquest canvi de front dels obrers catalans. La seva incorporació a la política serà solament circumstancial o serà definitiva? Voldriem, per la maduresa civil de Catalunya, que s'inclinessin pel segon aspecte.

A. MARTI-BAGES.

### SESSIÓ D'AHIR

Sots la presidència del Alcalde don Tomás P.ñol i amb assisència dels tinentes d'alcalde senyors Pons, Pallejá, Adserá, Ferrando i Salvat tingué lloc la sessió.

Llegida l'acta de la sessió anterior fou aprovada.

Comunicació de la Reial Congregació de la Puríssima Sang de N.tra. Senyora Jesucrist, invitant al Excm. Ajuntament a presidir la Processó del Sant Enterro.—El Sr. Pallejá proposa s'acordi que hi vagin els senyors regidors que hi tinguin gust.

Altra de la mateixa entitat demanant es contribueixi a sufragar els gastos de la funció de l'Agonia.

El senyor Pallejá proposa que no es concedeixin.

El Sr. Adserá fa l'aclaració que abans de la Dictadura es donava la concessió. La Presidència pregunta si s'aprova la proposició del Sr. Pallejá i com no en pugué treure res en clar, diu que va a votar-se.

Posada a votació, voten a favor els senyors Pons, Pallejá i Adserá i al ésser al senyor Ferrando diu que es miri el que es feia abans.

Consultat el llibre d'actes de l'any 23, diu que no es va concedir.

S'aprova la proposició.

Altra de D. Ramón Grifoll Carreras, participant que havent destinat a pisos habitables un edifici que construí com ampliació del seu taller de fumisteria, posa a disposició de l'Ajuntament la diferència dels arbitris municipals que deu satisfer tenint en compte el destí donat a aquelles obres.—Passa a la Secció de Foment.

Instància de varis venedors de plinter que actualment tenen els seus llocs a la Plaça del Castell, demanant autorització per a traslladar-los a la Plaça de la Constitució.—A la Comissió.

Altra de l'entitat «Club Natació Reus» (Plom), demanant se'ls cedeixi un terrer de propietat municipal per a emplçar en el mateix una piscina.—A la Comissió.

Altra de varis carnicers sollicitant autorització per a augmentar el preu de la carn de moltí i adaptar el mateix a una nova classificació.—La Presidència manifesta que és la Junta d'aproveïments la que ho ha de resoldre, i diu, li donarem curs.

Altra de donya Dolors Filella Ciurana, professora en parts del Municipi suplent gratuïta, suplicant que els serveis que presten les professores en parts de dita classe siguin remunerats a tots per igual.—A la Comissió.

Dictàmens del Sr. Tinent Alcalde encarregat dels assumptes de Foment proposant autoritzar:

1.—A don Ramón Vilella Estivill per a instal·lar dos motors elèctrics als

baixos de la casa núm. 25 i 27 del carrer de Llovera.—Aprovat.

2.—A don Roc Bella Salvadó per a instal·lar tres motors elèctrics a la casa núm. 3 de la Travesera de Sardà.—Aprovat.

3.—A don Pere Tella Blay per a instal·lar un motor elèctric a la casa número 8 del carrer de Sant Llibori.—Aprovat.

Dictàmen del Sr. Tinent Alcalde encarregat dels assumptes de Mercats proposant facultar a don Josep O'ivé Gairal per a establir un lloc físc de venda de refrescs i fruites seques de vant de la casa núm. 17 del carrer de Llovera.

Resolució dels expedients de pobresa dels minyons Ramón Salas Martorell i Pere Santapau Quisrol del reempjoc de 1929.—Aprovat.

Distribució de fondos per al corrent mes.—Aprovat.

Comptes, aprovats.

Acabat el despaig ordinari, el senyor Pallejá proposa i s'acorda enviar un telegrama al President del Consell de Ministres per llur noblesa en sotmetre a la firma régia l'indult pels condemnats per la causa Costes de Garraf.

La Presidència troba encertada l'idea i diu que complirà amb gust l'acord.

I no havent-hi res mes que tractar s'acaba la sessió.

les plagues de la nostra societat. La despreocupació i optimisme de què g. l'aja no són fiels, com és el cas dels americans, del convenciment de la pròpia via, ans bé de la seva ignorància i la seva superficialitat.

Es possible que alguns d'aquests joves—amants del risc pel risc—s'estabelli un dia contra un arbre, llançant dins el seu auto per la carretera, o que s'estimbi dalt baix d'una muntanya grim pant o lliscant damunt l'eski; però dubto que sigui cap ç de sacrificar la seva vida—conscientment, serenament—per una causa justa.

Deu ésser potser per aixó que, durant els períodes més cruentos de la Dictadura, les més altes lliçons d'austeritat, civisme i visions—ens han estat donades—el vest de raríssimes excepcions—més aviat pels vells que no pas pels joves.

ALBERT RIERA.

## De la Comarca

### CAPSANES

L'Ajuntament capsanenc, en sessió del diluns darrer i a proposta del concejal Pere Marqués, prengué l'acord d'adherir-se a la petició «Pro Amnistia» elevant amb aquest sentit una comunicació al Sr. Governador de la província per a que aquest la traslladi al Sr. President del Consell de Ministres general Berenguer.

L'Ajuntament prengué aquest acord, com a resultat d'una instància que dies darrers li fou presentada pel nostre amic R. Sedó i Borrell amb un bon nombre de signatures de capsanencs.

—Avui, dia 28 de Març, han estat enviades un bon nombre de tarjes amb la petició d'«Amnistia-Llibertat» al senyor President del Govern espanyol.

—Està acabant-se l'arreglo de la carretera de Capsanes a l'Estació f. c. a Marsá.

—Hom diu que el proper dia 23 d'Abril diada de Sant Jordi, sortirà novament el periòdic falsat «Priorat».

—L'Orfeo Capsanenc ha pres l'acord d'adquirir una artística senyera qual projecte ha tingut ocasió de veure. Es obra del notable pintor de Marsá Josep Sancho.

El Corresponsal.

28 Març.

## Clínica Dental Moderna

Metge Dentista: D. Manuel Balboa de Madrid

Cap de Laboratori: D. Josep Miralles

Plassa del Castell, 5. 2.<sup>o</sup>

Hores de consulta: de 9 a 1 i de 3 a 7

## Gran Café - Restaurant de Paris

Cuina selecta

Selecció coberts des de a 5 ptes. en el Saló Restaurant.

Coberts a 2'50. servits al Bar Paris.

Esmerat servei a la carta.

CAFÉ EXPRES exquisit: 55 cts. taça

### CONCERTS

tots els dimarts i divendres a les 10 de la nit i dies festius al migdia

**Aigua de Rocallaura**

El manantial més ric del món. Si vostè pateix d'ALBUMINÚRIA LITIASIS URICA (MAL DE PEDRA), BRONQUITIS PARENQUIMATOSIS, NEFRITIS CRÒNICA, es curarà radicalment amb l'

**Aigua de Rocallaura**

S'expèn en botelles de litre i en garrafons de vuit litres

Dipositaris Generals: FORTUNY, S. A.

Carrer Hospital, 32, i Salmerón, 133

BARCELONA

De venda a Reus: Dipòsit: FORTUNY S. A., Monterols, 17. - Dipòsit auxiliar, Centre Natura, Raval alt de Jesús, 7.

També es ven en totes les Farmàcies i Centres d'Específics

## Informació local i general

= Avui divendres, a les deu de la nit, tindrà lloc al Centre de Lectura l'anunciada sessió de cinema selecte organitzada per la Secció Excursionista d'aquella entitat.

«La volta al món amb el Graff Zeppelin» i «La Muntanya Sagrada» són les pel·lícules que es projectaran, havent despertat molt d'interès l'anunci d'aquesta sessió per la qualitat dels films que es projectaran, i atenen el fi benèfic de la mateixa, han sigut fixats preus populars. Les localitats deuen recollir-se a la Majormia del centre.

La sessió estarà amenitzada per audicions del Radiofóno Quinteto.

= Per relloctges: Tallers Rovira. — Reus.

= «El Maltí» diu:

Es diu que la setmana entrant començarà a publicar-se a Barcelona un nou setmanari que es titularà «La Rambla de Catalunya».

= En la nostra darrera edició, confirmàvem trobant-ho just una actitud per part dels estudiants que no és la verdadera.

L'ocorregut és que desde el dia primer d'aquest mes, a Reus no entren els estudiants a l'Institut, éssent secundada aquesta actitud pels seus col·legues de l'Institut de Tarragona.

El verdader objecte de la vaga és aconseguir que l'exàmen final de batxillerat s'efectuï en els seus respectius Instituts.

La mentem verdaderament l'equivocació de que hem estat objecte, i desitgem que els estudiants obtinguin el que tan justament demanen.

**Mig dependent de comestibles**

Es necessita a la Drogueria Mariné. Plaça de Prim.

= Organitzat per la Reial Congregació de la Puríssima Sang i amb la cooperació de l'Associació d'Iniciatives, tindrà lloc el proper divendres, dia 11 del corrent, al Teatre Fortuny, un gran Concert de Música Sacra.

Hi pendrà part l'Orfeó Reusenc i una nodrida orquestra els quals interpretaran un escollit programa. El profit d'aquest concert serà destinat a millorar la prososa anomenada del Sant Enterro.

Es d'esperar que, donat el selecte del programa i el fi local a que se destinava lo qu'es recaudi, el Teatre Fortuny se veurà plé de gom a gom.

Qui desitgi localitats pot dirigir-se a la Consergeria de la Congregació de la Sang.

= Utilitzí nostre Teléfon per a informar-se de nostres condicions de venda a plassos. - Tallers Rovira. - Teléfon 287 A.

= Com de costum tindrà lloc al concorregut Gran Café Restaurant de París, avui divendres a las 10 de la vetlla, un selecte concert pel notable quintet que dirigeix el mestre senyor Giró, interpretant el següent programa: Tont seul; Los de Aragón; La Belle Amourense; Sofiano amor; La Princesa del Dollar i La Rambla.

= La FARMÀCIA MONTEVERDE s'ha TRASLLADAT a la Plaça de la Constitució, núm 8 cantonada al carrer Major.

= El culte catèdràtic, d'aquest Institut, En Amós Ruiz Lecina donarà una conferència demà a les deu de la nit en el Centre Republicà Autonomista, en la qual desenrotllarà el tema: «Evolució». Donada la competència i cultura del Sr. Ruiz, es d'esperar que revestirà l'acte, gran importància.

= Laxofrutina. L'ideal dels purgants.

= El proper dimarts, dia 8, es reunirà al saló de sessions de la Diputació provincial, la Junta social de l'Estany del riu Francolí, a quina reunió han sigut invitats tots els alcaldes dels pobles afectats per l'indicat riu, així com els usuaris d'aigües del mateix.

Es de molt interès que quants siguin regants d'aigües captades o subalvies quina procedència pugui previndre de l'indicat riu, acudeixin a dita reunió ja que el seu objectiu és el de complimentar la disposició dictada pel Ministeri de Foment en la que s'ordena es faci el cens d'usuaris d'aigües del riu Francolí als efectes de que en cas de causarlos hi perjudicis al construir l'Estany es puguin respectar els drets actuals.

**VICHY HOPITAL** (estómac). **CÉLESTINS** (runyons). **GRANDE-GRILLE** (feige) són les aigües minerals més superiors i de millors resultats preses a domicili.

= Avui divendrea a la nit, segurament presentarà el teatre Romea de Barcelona l'aspecte de les grans solemnitats, amb motiu de la funció dedicada a l'inspirat poeta Ventura Gassol, autor del poema dramàtic en tres actes «La Dolorosa», que ha assolit un dels èxits més positius del teatre català.

Aquesta funció serà retransmesa per Radio Barcelona, i aquesta circumstància permetrà que els versos sonors de Ventura Gassol i el ressó dels aplaudiments arribin a tots els indrets d'Europa, per tal d'apaivagar la nostàlgia dels catalans que viuen lluny d'ací somniant en la terra de llurs amors.

El propi autor, que roman a Brusselles, demà a la nit tindrà l'ànima pendent de les ondes que han de portar-li el tribut fervorós dels seus àmics i admiradors, que amb aquest motiu seran tots els amants del teatre català.

**Bombons Ornoza, TOS,** gola i bronquitis.

Eviten i curen els refredats.

= Com a portaveu del Centre Republicà Autonomista d'aquesta ciutat i del partit Republicà Radical Socialista de la província es començarà demà a publicar un setmanari sots el títol «Inquietut». Donem la benviguda al company i li desitgem poques ensopagades i mols anys de vida.

= La Guàrdia civil de Valls ha detingut per adulteri a una veïna de Reus que s'havia absentat de la llar conjugal.

### Raimel

El millor extracte integral de raïm fresc. Exquisit reconstituent natural propi per a les criatures i persones d'estómac delicat.

Dipòsit: Farmàcia Cavallé - Reus  
Venda: en totes les Farmàcies i Drogueries

= Avui divendres de 7 a 9 de la vetlla tindrà lloc en el Teatre Bartrina una sessió pública de música al objecte de donar a conèixer l'aparell amplificador marca «Radiofóno Quinteto» de la casa Radio Nacional el qual executarà un escollit nombre de plaques.

### Venda de terrenys edificables

Urbanització de Salou, S. A. Raval Sta. Anna, 4, entressol

— REUS —

= El govern ha negat els rumors que han vingut circulant que es proposava derogar el decret sobre edat de jubilació als funcionaris públics, declarant que no s'hà ocupat per res d'aquest assumpte.

= Els fumadors es queixen de la mala qualitat d'algunes classes de picadura i cigarrets que s'expedeixen als estancs. A n'aquest particular tenen motius sobrats per a protestar, ja que després de la pujada de preus del tabac, el menys que pot exigir-se es que no desmereixi la qualitat.

### Plantes aromàtiques "ALCOVER"



per a la preparació de licors similats a les més acreditades marques

Rosal, 37 (Herboristeria) BARCELONA

= En la tarda d'avans d'ahir el vicecònsul d'Anglaterra en Tarragona don Ignasi Navarro, rebé un radiograma del cap d'Estat Major de l'esquadra britànica notificant-li que ahir a les 11'30 arribaria a n'aquell port la esquadra de destructors que la visiten.

Entre els vaixells de l'esquadra anglesa que visitarà Barcelona aquests dies figura l'«Eagle», vaixell porta-avions d'una marxa molt superior als vaixells de la seva classe. Aquest fou el que recollí a Franco i als seus companys a les Azores quant ja es perdien les confiança de trobar-los.

### Brauli Esteras, Sastre

Raval baix de Jesús, 2 - REUS

Participa a la seva distingida clientela i al públic en general haver rebut les darreres novitats per a la propera temporada.

= A propòsit de la inauguració de Palau de la Premsa, «Heraldo de Madrid» proposa que s'hi estableixi el Museo de la Censura, on els diaris podrien exposar els fets més importants que han succeït amb llur tracte amb la censura.

= La millor seguretat per a l'automobilista és en gastar pel seu cotxe un oli de qualitat. ATLANTIC REFINING COMPANY OF SPAIN te aquestes garanties. — J. Marsal. — Dipositari, Raval alt Jesús, 30 - Tel. 372.

= En vista de les varies denúncies fetes per la Guardia Municipal contra el veí d'aquesta ciutat D. Joan Cochs Borrás per infringir els reglaments de circulació, el Sr. Concejal Jurat dels districtes primer i segon ha proposat a l'Alcaldia que per la Jefatura d'Obres Públiques d'aquesta província li sigui retirat el títol de conducció de vehicles a motor, durant el plaç d'un any; havent se acordat també per els Concejals Jurats del districte, que el conductor de vehicle a motor que hagi sigut denunciat tres vegades seguides per faltes al Reglament i demés disposicions que regularitzen la circulació, seguiran el mateix procediment que l'anterior.

= Santiago Alba ha acceptat la invitació del diari de Buenos Aires «La Nación» i escriurà quatre articles el títol genèric dels quals serà «La Dictadura y les seves conseqüències polítiques, econòmiques i socials».

El primer dels dits treballs sortirà a Buenos Aires el 27 d'Abril.

Donat el silenci que s'havia imposat el senyor Alba, els seus articles despertaran sens dubte gran expectació.

### Centre de Lectura

Secció Excursionista

Avui divendres 4 a les 10 de la nit Sessió de cinema a benefici dels Minyons de Muntanya, projectant se les pel·lícules «La volta al món amb el Graff Zeppelin» i la «Muntanya Sagrada». — Preus populars. — Les localitats son despaxades a majordomia.

= Es creu que per a tota aquesta setmana, el ministre d'Hisenda deixarà redactades les seves anunciades notes sobre l'aplicació del pressupost de 1930 i de la Deuda Ferroviària.

En canvi és probable que no es publiquen les notes sobre els Ferms Especials.

= Sembla que l'estància dels Reis a Sevilla durarà uns 15 dies i que amb data de primer de maig aniran a Barcelona.

## Secció Oficial

SINDICAT DE RECS DEL PANTAN DE RIUDECANYES ANONCI

Pel present es fa públic l'estriviament dels títols d'aquest Sindicat número 1 027 i 1 028 prevenint se que si per tot el dia 15 de l'actual no fossin presentats en Secretaria des declararan caducats i s'extindrà a favor de l'interessat el duplicat corresponent.

Reus 3 d'Abril de 1930. — El Secretari, Joan Bofarull.

### Banc Urquijo Catalá

AGENCIA DE REUS

Negociem els cupons de venciment 1.º Març pròxim quin líquit ens sigui conegut

OPERACIONS DE BORSA  
DESCOMPTE DE CUPONS  
DIPÒSIT DE VALORS

### Banc Urquijo Catalá

«Qui pot reparar-li, amb seguretat, rapidesa i economia els seus motors elèctrics?»

¡Sense cap dubte!

els

TALLERS ELECTRO-MECÀNICS

PERE MONNÉ

PAL SANT, N.º 2

### VENDA

Antic i acreditat establiment de queviures en un punt cèntric de la població. Preu moderat.

Raó a n'aquesta impremta.

## Centre general d'assumptes administratius

DIRIGIT PER

**E. BERGADA PORTA**

AGENT MATRICULAT

Amb l'assessorament de personal competent i tècnic

### GESTIÓ I TRAMITACIÓ DE:

Recursos d'alçada i contencions - Administratius - Presentació de documents i gestió d'expedients en les oficines de l'Estat, província i municipi, avenços de quotes de contribucions industrial, rústica i urbana. Presentació d'altres, baixes i traspassos. Balanços-Declaracions de sous d'empleats i obrers, Llibre de vendes. — Obtenció de certificats penals, d'últimes voluntats, etc. — Títols de xofer.

Tramitació de tota classe d'expedients de jurisdicció voluntària — Inventaris — expedients posesoris — Ab-intestats, etc.

Obtenció de tota classe de crèdits hipotecaris. Cobro de crèdits a comissió.

CONSULTES, INFORMES, ETC.

OFICINES PROVISIONALS:

Raval Sta. Anna, 58, entl.º - Tel. 416. - REUS

## Banc de Reus

de Descomptes i Préstecs

Paguem tots els cupons de venciment primer d'Abril, quin líquid ens sigui conegut

## Borsa

DE BARCELONA DEL DIA  
3 D'ABRIL DE 1930

Interior 4 per 100	73'60
Exterior 4 per 100	85'20
Amortizable 5 per 100 E <sub>1</sub> 1920	92'50
" " 1917	88'90
" " 1926	"
" " 1927	"
amb impostos " 1927	"
sense impostos	"
Deuda Ferroviaria 5 per 100	"
Ajuntament de Barcelona 5 per 100 E <sub>1</sub> 1921	"
Provincials 6 per 100	"

FIN MES

Interior	—
Norts	112'65
Alacants	105'10
Andalusos	57'50
Orenses	31'—
Hispano Colonial	108'50
Tabacs Filipines	—
Chade	—
Aigues Barcelona	—
Gran Metro	—
Transversal Metro	—
Felguera	—

Impremta LES CIRCUMSTANCIES

## BANCO CENTRAL

ALCALÁ, 31 - MADRID

Teléfonos III40, III49 y I8282 :: Apartado 339  
AGENCIA; GOYA, 89 (ESQUINA A TORRIJOS)

CAPITAL AUTORIZADO. . . . . 200.000.000,00 de pesetas.  
CAPITAL DESEMBOLSADO. . . . . 60.000.000'00  
FONDOS DE RESERVA. . . . . 20.000.000'00

SUCURSALES

Albacete, Alcalá la Real, Alcázar de San Juan, Alcoy, Alicante, Almansa, Almería, Andújar, Arenas de San Pedro, Arévalo, Archena, Arjona, Avila, Astorga, Ayora, Badajoz, Baena, Balaguer, Barcelona, Barco de Avila, Beas de Segura, Bellpuig, Benavente, Campo de Criptana, Carcabuey, Carcagente, Carmona, Cazorla, Cabrerros, Cistierna, Ciudad Real, Córdoba, Cervera, Dainiel, Don Benito, Dos Hermanas, Elche, Enguera, Haro, Hellín, Igualada, Jaén, Játiva, La Bañeza, La Carolina, La Roda, León, Llerda, Linares, Lora del Río, Logroño, Lorca, Lucena, Mataró, Manresa, Manzanares, Marchena, Martos, Medua del Campo, Mora de Toledo, Morón de la Frontera, Murcia, Nájara, Novelda, Ocaña, Orihuela, Oliveza, Oropesa, Osuna, Peñaranda de Bracamonte, Piedrahíta, Ponferrada, Porecuna, Priego de Córdoba, Puente Genil, Quintanar de la Orden, Reus, Sahagún, San Clemente, Santa Cruz de la Zarra, Sevilla, Sigüenza, Sueca, Talavera de la Reina, Tarancón, Toledo, Tomelloso, Tortosa, Torredelcampo, Torredonjimeno, Torrijos, Trujillo, Ubeda, Utrera, Valencia, Vera, Villablino, Villacañas, Villadelrio, Villarrubia de los Ojos, Villanueva del Arzobispo, Villarrobledo y Yecla. Filial: Baucó de Badalona (Badalona).

INTERESES DE CUENTAS CORRIENTES EN PESETAS

A la vista. . . . . Dos y medio por ciento anual  
Con ocho días de preaviso. . . . . Tres por ciento anual.  
A tres meses. . . . . Tres y medio por ciento anual.  
A seis meses. . . . . Cuatro por ciento anual.  
A doce o mas. . . . . Cuatro y medio por ciento anual.

CONSIGNACIONES A VENCIMIENTO FIJO

Estas consignaciones que admite el Banco por el importe de la cantidad que entrega el cliente, devengau un interés de tres y medio por ciento anual a tres meses y de cuatro por ciento a seis meses y cuatro y medio por ciento a un año.

CAJA DE AHORROS CON ABONO DE INTERESES AL 4 POR CIENTO

Cuentas corrientes con interés, en pesetas y en monedas extranjeras. Cuentas de crédito. Compra y venta de valores. Cobro y descuento de letras y cupones. Compra y venta de monedas extranjeras. Giros y cartas de crédito. Seguros de cambio. Depósitos de valores y, en general, toda clase de operaciones de Banca.

## SUCURSAL DE REUS

Teléfonos núms. 30 y 31. - Apartado de Correos núm. 22

Cedassos i cribes. Arreglo i colocació de teles metàliques i espino

## A. JOSÉ CARLES

Barreres, 30 REUS

## Catalans!!

L'evolució soferta d'una colla d'anys ençà per la llengua catalana, fa que de jorn en jorn sigui més necessari el perfecte coneixement de nostra parla, tota vegada que ja s'imposa, avui dia, dins els terrenys particular i periodístic, i ádhuc en el comercial.

Tenint-ho així en compte l'Acadèmia Cots, i sense reparar en sacrificis, acaba d'establir a Reus l'ensenyament del cata'á, enraonat i escrit, per mitjà de la nova **Ortografia Catalana, metode práctic i breu**, en la qual les normes d'En Pompeu Fabra, adoptades per l'Institut d'Estudis Catalans, són explicades d'una manera clara i planera que fa de l'estudi d'aquesta matèria una cosa senzilla i agradable.

L'encert més notable de dita obra és el seguir el sistema altament pedagògic emprat en el metode d'Ortografia Castellana de N'Antoni Cots Trias, sistema la bondat del qual és abastament coneguda.

Podem dir, doncs, amb encert poques vegades superat, que venim a omplenar un buit, satisfent per complert una necessitat intensament sentida durant molt temps.

¡Gustosament vos donarem tots quants detalls respecte al particular ens demaneu!

**ACADEMIA COTS, Sucursal de Reus**  
Raval Robuster, 33

Oficina de Farmàcia : Centre d'Específics

= de =

## Francisca Cavallé i Pi

Raval alt de Jesús, 40 - Teléfon núm. 9 A

Acurada preparació de fórmules magistral amb productes de les més acreditades marques

Oxigen pur  
Injectables



Extens assortit en Perfumeria de producció nacional i estrangera

Aigües Minerals

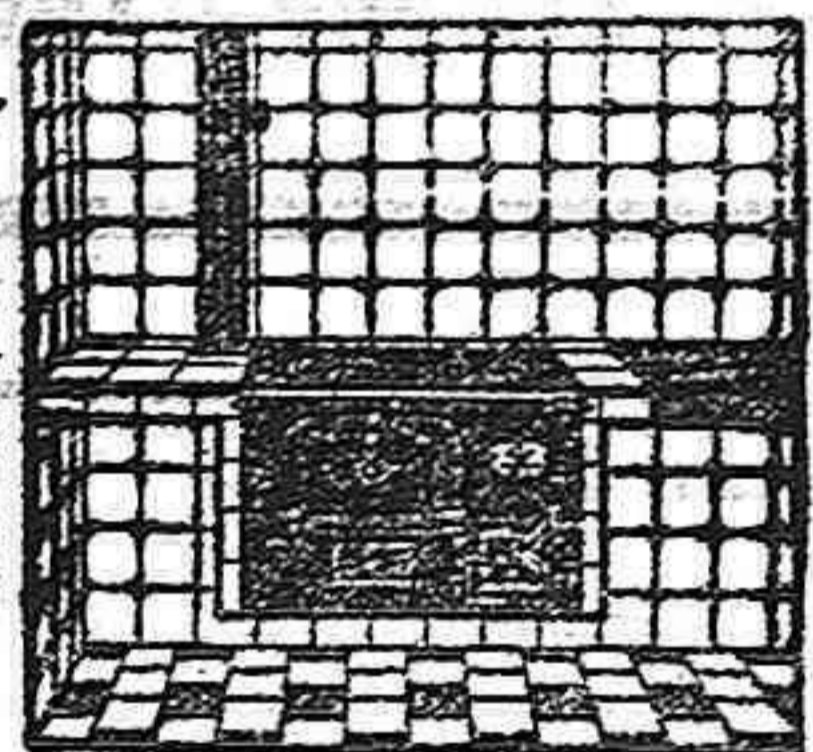
Ortopèdia  
Herboristeria

Avisant per teléfon es reculliran i es els serviran encàrrec a domicili

## Josep Roig

Successor de Roig, Climent i Gual

Doctor Robert (cantonada S.Miquel) - Reus -



## Cuines

Sólides i perfeccionades amb els forns de ferro fós  
VARIETAT DE CLASSES  
No compreu sense abans visitar nos

## MAGATZEM

Gran y espaiós per a llogar amb molta llum y ventilació.  
Mides: Llarc 30 metres, ample 6 y alt 5 metres.—Preu módic.  
Raó a n'aquesta impremta.

AQUEST NUMERO HA PASSAT PER LA CENSURA GOVERNATIVA

EL MATI.—Corresponsalia administrativa, Kiosc Plaça de la Constitució. Venta kioscos.

## Moneda estrangera

3 d'Abril de 1930

Francs francesos	31'20
" suizos	153'95
" belgas or	110'85
Lliures	38'67
Dollars	7'945
Lires	41'95
Reichsmark	190'25
Pesos argentins	3'07

## Ramón Serret Ferré

Saluda als seus clients i els assabenta de que, degut a les exigències del negoci, s'ha vist precisat a traslladar son TALLER DE FUSTERIA montat amb tots els adelants moderns, a un lloc molt més ampli, ja que l'anterior resultava insuficient per a correspondre a sos nombrosos encàrrecs. Per aital motiuprega prenguin bona nota de que el nou lloc és

Carrer de Vallroquetes, 8 REUS



## Una colada perfecta

se consigue pronto y con poco gasto, si antes se deja sumergida la ropa durante 24 horas en agua, a la que se haya añadido una cucharada de Sosa Solvay, por cubo de agua empleado.

La sosa Solvay no ataca la ropa blanca ni estropea las manos.

Se usa para toda clase de limpieza.

De venta en droguerías y tiendas de ultramarinos.

Exijase la sosa empaquetada, con la marca de fábrica.



## Banco de Bilbao

Fundado en 1857

Capital Social: Pesetas 100.000.000. Capital emitido desembolsado (60 millones) y reservas (65 millones). PESETAS 125.000.000.

Dirección telegráfica: BANCO BILBAO

Agencias en España y el Extranjero. - Casa Central BILBAO

Realiza todas las operaciones de Banca y Bolsa.—Depósitos de Valores, Cambio extranjero.—Créditos comerciales y personales.—Compra-Venta de Valores.—Cobro de Cupones.—Descuentos Comerciales.—Imposiciones en Cuenta Corriente a la vista y a plazo.—Imposiciones en Libretas de Ahorro, con 3 y medio por 100 de interés, etc. etc.

**BANCO DE BILBAO**  
Agencia de Reus

# Banco de Cataluña

Rambla de los Estudios, 10 Barcelona  
Teléfono: A 561 - 562 - Apartado de Correos n.º 568  
Dirección telegráfica y telefónica: CATALONIABAN

Banca-Valores-Cupones-Cambio-Giros-Bolsa  
CAJA DE AHORROS

Agencia de préstamos para el "Banco Hipotecario de España"  
Agencias en: Badalona, Oracia, Hospitalet, Port-bou, Sans, San Andrés.  
Sucursales en MADRID (Avenida del Conde de Peñalver, 19), TARRAGONA, MATARÓ, LÉRIDA y GERONA.

## Servicios del Instituto de Puericultura

### GRATUITOS

Higiene del lactante (vigilancia, pesadas, régimen) Sábados y Domingos de 10 a 12  
Pediatría (enfermedades de la infancia) Martes de 11 a 12.  
Ginecología (reconocimiento e higiene de embarazadas) Domingos de 12 a 13.  
Comedor maternal (embarazadas y lactantes) de 8 a 9 y de 17 a 18.  
Entrega de biberones de 8 a 9. Escaseza y consejos de maternología.  
Asistencia domiciliar de partas. Inspección Médico-Escolar

### RETRIBUIDOS

Higiene del lactante (vigilancia, pesadas, régimen) Viernes de 12 a 13.  
Entrega de biberones de 8 a 9.  
Lactario. - (Leche pura, yoghourt, kefir y suero bacteriano).

EL DIRECTOR,  
Dr. A. FRIAS.

# TODAS LAS NOCHES

CURACIÓN PRONTA Y SEGURA  
CON LAS  
**PASTILLAS del Dr. ANDREU**  
De venta en todas las Farmacias

Los que tengan **ASMA** o sofocación usen los **Cigarrillos antiasmáticos** y los **Papales azoados** del Dr. Andreu, que lo calman en el acto y permiten descansar durante la noche.

## Mac-Andrews & Co. Limited

TARRAGONA

Lineas de vapores nuevos y rápidos para carga, pasajeros, desde todos los puertos de España a Londres, Liverpool y demás puertos del Reino Unido, Bélgica, Holanda y Alemania

Para Amberes vapor BAZAN, día 4 de Abril.  
Para Londres vapor CORTES, día 4 de Abril.  
Para Hamburgo vapor CORTES, día 19 de Abril.  
Para Liverpool vapor CERVANTES, día 5 de Abril.  
Hull vapor, día de Marzo.

Nota: Esta Compañía dispone de sus propios gringados y muelles para efectuar la descarga de los vapores sin demora.

Agentes de The Royal Mail Steam Packet C.º, The Pacific Steam Navigation C.º Ltd, y demás Compañías, con servicio regular de vapores desde el Norte y Este de España y Portugal a todos los países de América de Sur, para carga y pasaje.

Seguros Agentes de The British & Foreign Marine Insurance C.º Ltd. Seguros Marítimos. - Agente de Royal Insurance C.º Ltd. Seguros contra incendios.

Lloyd's Agents

Impresiones rápidas y económicas  
Facturas : Talonarios : Cartas  
Sobres : Tarjetas : Etiquetas

## LAS CIRCUMSTANCIES

Postales : Circulares : Folletos  
Memorandums : Reglamentos  
Arrabal bajo de Jesús, 22- Reus

## Compañía del Gramófono

Sociedad anónima española

Éxito colosal del eminente tenor español

**Miguel Fleta**

en discos marca GRAMÓFONO

de venta B. PERPINA

Calle Mayor, 22 y 28. - REUS -



Relojes  
Gramófonos  
Discos  
Catálogos gratis.

## LAS ENFERMEDADES DEL ESTÓMAGO

y de los **INTESTINOS**

MALAS DIGESTIONES, VÓMITOS, DOLOR DE ESTÓMAGO, INAPETENCIA, DIARREAS, DILATACIÓN Y ÚLCERA DEL ESTÓMAGO,

se curan positivamente con el

**ELIXIR ESTOMACAL SAIZ DE CARLOS**

potentísimo tónico digestivo que triunfa siempre

VENTA: PRINCIPALES FARMACIAS DEL MUNDO



### La semana Gráfica

Revista semanal ilustrada de la región de Levante.

Suscripción y venta:

Kioscos Plaza Constitución y Plaza Castillejos.

Con **BRILLOGENO** conseguirá V. que su calzado, monedero y demás artículos de cuero, sean del color que más le guste y aparezcan siempre como nuevos.

El único producto que tiñe los cueros en toda clase de colores, dejándolos como nuevos flamantes.

De venta en Zapaterías, Mercaderías y Droguerías.



## ANUARIO GENERAL DE ESPAÑA

(Bailly-Baillière - Riera)

en su nueva edición ha sido aumentado a

**4 TOMOS**

(edición encuadrada en un volumen de unas 8.500 páginas en junto)

MÁS DE TRES MILLONES DE DATOS  
54 MAPAS EN COLORES

DE LAS PROVINCIAS Y POSESIONES DE ESPAÑA

Esta obra contiene los datos del Comercio, Industria y Profesiones de España y Posesiones y una extensa Sección Extranjera con datos de todos los países del Globo

Precio de un ejemplar completo: **90 Ptas.** franco de portes en toda España

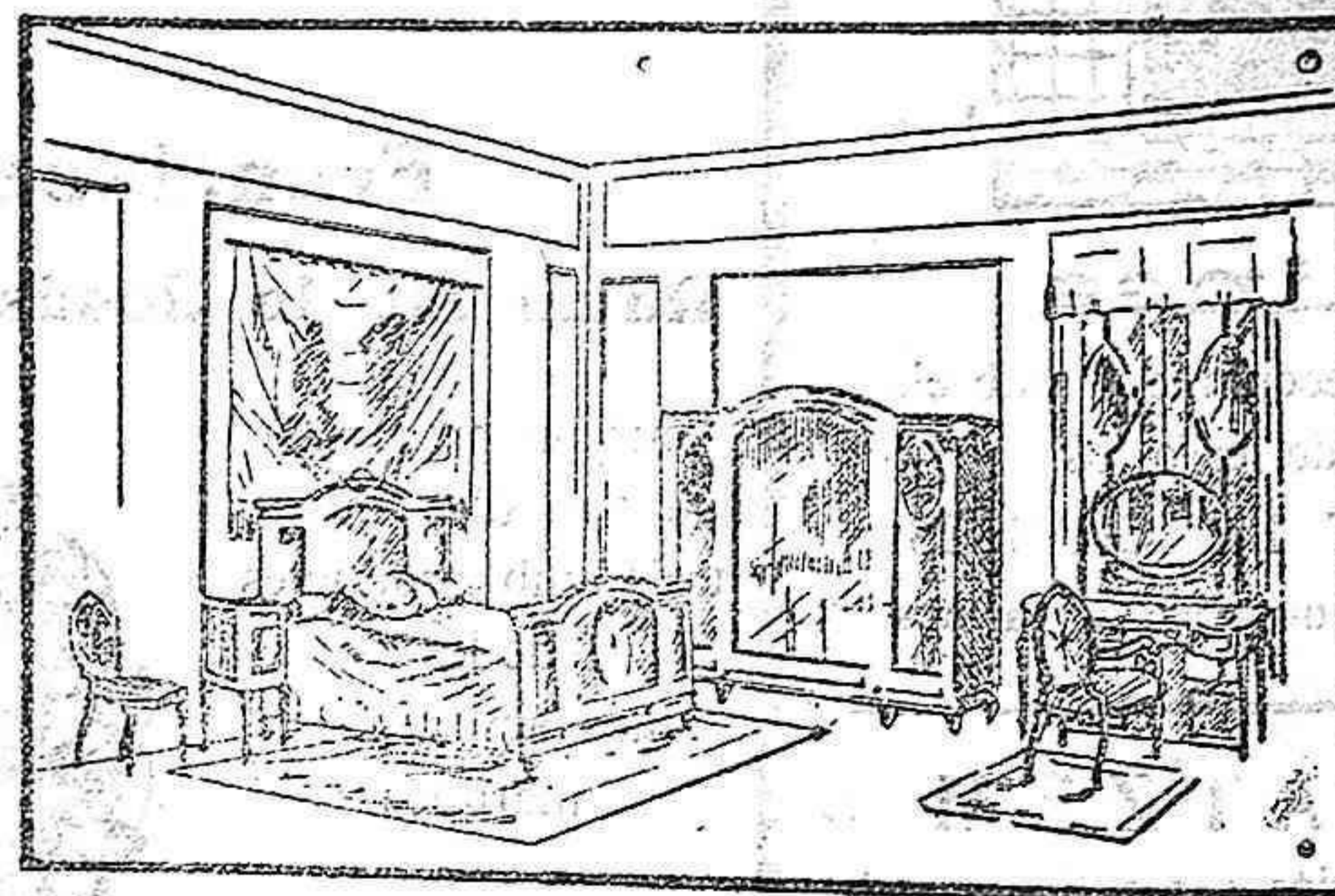
ANUNCIAR EN EL ANUARIO ES DAR CON LA EFICACIA DE LA PUBLICIDAD

Anuarios Bailly-Baillière y Riera Reunidos, S. A. Enrique Granados, 24 y 26. BARCELONA

## Koninklijke Nederlandsche Stoomboot Maatschappij Amsterdam

Det Forenede Dampskibs Selskab Aktieselskab Copenhagen  
Compañías de Navegación con servicio regular para Holanda y Dinamarca, librando conocimientos directos para todas las poblaciones de Holanda, Bélgica y Alemania, y puertos del Rin, Escandinavia y Baltia.

Agentes de Tarragona: Sra. Ferrer Mary



No ho dubtil Per a comprar MOBLES

## Magatzems "EL SOL"

ES LA CASA QUE LI CONVÉ

GARANTÍA DE CALITAT. PREUS BARATÍSSIMS

Vegi l'assortit. Consulti els preus. Si li interessa, consulti les condicions de Venda a Plaços. Són les més aventajoses del mercat.

Raval Santa Anna, 23 al 27

REUS



Es el mejor tónico y nutritivo para convalecientes, personas débiles. Recomendado contra la inapetencia, malas digestiones, anemia, tisis, raquitismo. Pídase en farmacias y en la del autor, León 13, Madrid.